

**Zeitschrift:** Der Fourier : offizielles Organ des Schweizerischen Fourier-Verbandes und des Verbandes Schweizerischer Fouriergehilfen

**Herausgeber:** Schweizerischer Fourierverband

**Band:** 30 (1957)

**Heft:** 3

**Rubrik:** Bezugsquellen für Butter

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Bezugsquellen für Butter

Die «BUTYRA», Bern, teilt mit:

Nach den geltenden Grundsätzen des OKK beschafft sich die Truppe die zur Abgabe an die Wehrmänner notwendige Butter beim örtlichen Butterhandel (Käsereien, Milchhandel, Detaillisten). Bei Beschaffungsschwierigkeiten sind die nachgenannten *Butterzentralen oder privaten Buttergrosshändler der entsprechenden Landesgegend in der Lage, Auskunft über die Bezugsmöglichkeiten zu erteilen (nur während der Bureau-Zeit erreichbar).*

### I. Butterzentralen

Basel	Butterzentrale	St. Jakobstrasse 191	061 34 00 34
Bellinzona	Centrale del burro		092 5 31 41
Burgdorf	Butterzentrale		034 2 23 54
Fribourg	Crema SA		037 2 11 15
Genève	Laiteries Réunies, Noirettes-Acacias		022 24 62 20
Lausanne	Union laitière vaudoise, Central du beurre, 82, Route de Genève		021 24 45 85
Lugano	Latteria Luganese		091 2 54 41
Luzern	Butterzentrale		041 2 16 21
Sitten	Walliser Milchproduzentenverband		027 2 14 44
Suhr b/Aarau	Butterzentrale		064 2 38 55
St. Gallen	Butterzentrale		071 22 24 81
Vevey	Union laitière vaudoise		
	Centrale laitière de Vevey	15, Rue des Moulins	021 5 33 44
Winterthur	Butterzentrale		052 8 66 11

### 2. Privater Buttergrosshandel

Ättingen	W. Andres, zum Kreuz		065 7 80 53
Bäriswil/Bern	Gasser W. & H. Gebr., Butter en gros		031 67 02 18
Basel	O. Althaus-Wyss AG	Friedensgasse 18	061 24 19 20
Basel	Basler Molkerei Banga AG	Dornacherstrasse 71	061 34 30 30
Basel	Frau Huber-Klingler	Entenweidstrasse 12	061 24 09 05
Basel	Käse-Meister	Gotthelfstrasse 102	061 38 81 02
Basel	Koepplin AG	Güterstrasse 137	061 34 34 40
Basel	Wittwer Gebr.	Colmarerstrasse 10	061 24 26 16
Basel	Zimmermann F. & E.	Haltingerstrasse 92	061 32 16 16
Bern 18	R. Gugger, Butter en gros		031 66 15 68
Bern	Gutsmolkerei Hofwyl	Bärenplatz 29	031 2 07 33
Birsfelden	Kaufmann AG, Molkerei		061 22 12 62
Brüggelbach-Neuenegg	Gurtner Gebr.		031 69 61 63
Brunnen/Sz	Fassbind & Schaer, Lebensmittel en gros		043 9 13 33
Dagmersellen	Graf Gebr. AG		062 9 42 06
Dotzigen	Ad. Schmutz G.m.b.H.		032 8 11 08
Genève	Armailli SA	75, Bd. St-Georges	022 24 14 73
Hirzel/Zch	Hitz & Co., Frischkäsewerke		051 92 61 57
Horgen/Zch	Heinrich Stünzi, Butter en gros		051 92 42 70
Interlaken	F. Burri AG, Molkerei		036 2 30 12
Interlaken	O. Mischler, Molkerei		036 2 36 31
Küsnacht/Zch	P. De Boer	Alte Landstrasse 43	051 90 05 91
Langenthal	H. Burkhalter AG		063 2 12 26
Langenthal	Farner & Co. AG		063 2 20 51
Locarno	E. Vetterli, Butter en gros		093 7 14 30
Lugano	Mario Bossi	Corso Elvezia 5	091 2 36 47
Lugano	Aldo & Mario Vassalli	Via Pessina 8	091 2 37 06
Luzern	Galliker, Familie, Molkerei		041 2 79 96
Luzern	Molkerei Sticher	Pfyfferstrasse 5	041 2 55 28

Magadino	Aldo Sargenti & Co., Butter en gros		093 8 32 14
Montreux	Laiterie Modèle S.A., ci-devant W. Kleinert		021 6 43 46
Moosleerau	Ed. Eichenberger AG		064 5 21 13
Nebikon	Lütolf & Co.		062 9 51 64
Nidau	W. Siegenthaler, Butter en gros		032 2 45 27
Rorschach	Fuchs & Co.		071 4 13 01
Rorschach	G. Kündig, Butter en gros		071 4 17 75
Schaffhausen	H. Rubli, Molkerei		053 5 41 67
Schönenwerd	O. Gauch, Molkerei		064 3 13 22
Walkringen	H. Fuhrer, Butter en gros		031 68 62 80
Zollikofen-Bern	E. Knecht, Butter en gros		031 65 01 98
Zürich 5	W. Simon	Hardturmstrasse 287	051 42 14 04
Zürich	Vereinigte Zürcher Molkereien	Feldstrasse 42	051 25 68 10

## *Fachtechnisches Kolloquium*

Fachtechnische Fragen sind jeweilen bis zum 15. eines jeden Monats dem technischen Leiter der betreffenden Sektion einzureichen, der seinerseits die gestellten Fragen bis zum 20. des gleichen Monats an den Präsidenten der TK des SFV weiterleitet. (Adressen der technischen Leiter siehe Sektionsnachrichten). Nichtmitglieder des SFV richten ihre Anfragen an die Redaktion, die für die Weiterleitung besorgt ist.

- 1) Einrückbestand einer Einheit 180 Mann.  
Soll der Verpflegungsplan mit Kostenberechnung für 100 Mann oder für 180 Mann erstellt werden?
- 2) Behandlung der am Einrückungstag Entlassenen:
  - a) administrativ
  - b) persönlich
- 3) Ein Wehrmann rückt zu seinem normalen WK ein. Für die Reise nach dem Einrückungsort benützte er einen Schnellzug. Er verlangt nun vom Rf. die Rückvergütung des Umwegbillets in Höhe von Fr. 1.50. Mit diesem Schnellzug (Umweg) musste er um 0700 von zu Hause fort. Um jedoch auf direktem Wege rechtzeitig auf dem Sammelplatz eintreffen zu können, hätte er einen Personenzug benützen und bereits schon um 0500 von zu Hause weggehen müssen. Er beharrt auf der Rückvergütung des Betrages von Fr. 1.50 und tobt im Kp. Bureau . . .
- 4) Dislokation um 1910. Die Of. und höh. Uof. haben ihre Zimmer ohne besondere Verständigung bis 1900 behalten. Der Hotelier verlangt volle Entschädigung für die ganze Nacht.

---

### Antworten auf die erste Serie Fragen

veröffentlicht in der Januarnummer 1957 «Der Fourier».

#### Frage 1

Wir haben zu unterscheiden zwischen:

- a) der normalen Tee-Portion von 6 g im Rahmen des Gemüseportionskredits (VR Ziff. 137)
- b) der Tee-Notportion von 4 g (VR Ziff. 147 Gesamtnachtrag Nr. 1)

Es ist zu beachten, dass die Teeportion gemäss VR Ziff. 137 kein Pflichtverbrauch ist. Der effektive Verbrauch liegt wesentlich unter den 6 g. Für den Aktivdienst (Rationierung) und in Vorbereitung